RFQ Référence : RFQ51 -2022 Conférence africaine sur la sécurité Humaine- 5 & 6 juillet 2022-Besoin en vidéo	Date : 31 mai 2022
--	--------------------

SECTION 1 : DEMANDE DE PRIX (RFQ)

Vous invite à remettre votre offre de prix pour la fourniture de biens, de travaux et/ou de services, conformément à l'annexe 1 de la présente RFQ.

Cette demande de prix comprend les documents suivants :

Section 1 : Cette lettre d'invitation

Section 2 : RFQ Instructions et Données

Annexe 1 : Calendrier des exigences

Annexe 2 : Formulaire de soumission de l'Offre

Annexe 3 : Offre technique et financière

Lors de la préparation de votre devis, veuillez suivre les instructions et données de la RFQ. Veuillez noter que les devis doivent être présentés à l'aide de l'annexe 2 : Formulaire de soumission de l'Offre et Annexe 3 : Offre technique et financière, selon la méthode et à la date et l'heure indiquées en Section 2. Il est de votre responsabilité de veiller à ce que votre devis soit soumis avant la date limite. Les offres reçues après la date limite de soumission, pour quelque raison que ce soit, ne seront pas prises en considération pour évaluation.

Nous vous remercions et espérons recevoir votre offre.

Préparé par : Procurement Unit

Signature : _____

Nom : Sarra Ben Hariz

Titre : Associée aux Achats

Date : 31/05/2022

<p>SECTION 2 : INSTRUCTIONS ET DONNÉES DE LA RFQ</p> <p>Introduction</p>	<p>Les soumissionnaires doivent respecter toutes les exigences de la présente RFQ, y compris les modifications apportées par écrit par le PNUD. Cette RFQ est menée conformément à la UNDP Programme and Operations Policies and Procedures (POPP) on Contracts and Procurement</p> <p>Toute offre soumise sera considérée comme une offre par le soumissionnaire et ne constitue pas ou n'implique pas son acceptation par le PNUD. Le PNUD n'est pas tenu d'attribuer un contrat à un soumissionnaire à la suite de la présente RFQ.</p> <p>Le PNUD se réserve le droit d'annuler le processus d'approvisionnement à tout moment sans aucune responsabilité pour le PNUD, sur avis aux soumissionnaires ou publication d'un avis d'annulation sur le site Web du PNUD.</p>
<p>Date limite de soumission de l'offre</p>	<p>15/06/2022 à 17h00</p> <p>En cas de doute quant au fuseau horaire dans lequel l'offre doit être soumise, http://www.timeanddate.com/worldclock/.</p>
<p>Méthode de soumission</p>	<p>Les offres doivent être soumises comme suit :</p> <p>☒ Adresse e-mail dédiée procurement.tn@undp.org</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Format de fichier : PDF ▪ Les noms de fichiers doivent être d'une longueur maximale de 60 caractères et ne doivent contenir aucune lettre ou caractère spécial autre que celui de l'alphabet/clavier latin. ▪ Tous les fichiers doivent être exempts de virus et non corrompus. ▪ Taille du fichier maximal par transmission : 10 MB ▪ Objet obligatoire de l'e-mail : <i>Click or tap here to enter text.</i> RFQ51 -2022 Conférence africaine sur la sécurité Humaine- 5 & 6 juillet 2022-Besoin en vidéo, en spécifiant lot 1 , 2 ou 3 ▪ Plusieurs courriels doivent être clairement identifiés en indiquant dans la ligne d'objet « e-mail no X de Y », et l'email final « Y de Y ». ▪ Il est recommandé que l'Offre complète soit consolidée en aussi peu d'attachement que possible.
<p>Coût de préparation du devis</p>	<p>Le PNUD n'est pas responsable des coûts associés à la préparation et à la présentation d'un devis par un fournisseur, quel que soit le résultat ou la façon de procéder au processus de sélection.</p>
<p>Code de conduite des fournisseurs, fraude, corruption,</p>	<p>Tous les fournisseurs potentiels doivent lire le Code de conduite des fournisseurs des Nations Unies et considérer qu'il fournit les normes minimales attendues des fournisseurs de l'ONU. Le Code de conduite, qui comprend des principes sur le travail, les droits de la personne, l'environnement et la conduite éthique, peut être trouvé à l'article : https://www.un.org/Depts/ptd/about-us/un-supplier-code-conduct</p> <p>En outre, le PNUD applique strictement une politique de tolérance zéro à l'égard des pratiques interdites, y compris la fraude, la corruption, la collusion, les pratiques contraires à l'éthique ou non professionnelles et l'obstruction des fournisseurs du PNUD et exige que tous les soumissionnaires/fournisseurs respectent les normes d'éthique les plus élevées pendant le processus d'approvisionnement et la mise en œuvre des contrats. La politique antifraude du PNUD se trouve à l'adresse : http://www.undp.org/content/undp/en/home/operations/accountability/audit/office_of_audit_and_investigation.html#anti</p>
<p>Cadeaux et hospitalité</p>	<p>Les soumissionnaires/vendeurs ne doivent pas offrir de cadeaux ou d'hospitalité de quelque nature que ce soit aux membres du personnel du PNUD, y compris des voyages récréatifs à des événements sportifs ou culturels, des parcs à thème ou des offres de vacances, de transport ou d'invitations à des déjeuners extravagants, des dîners ou autres. Conformément à cette politique, le PNUD : a) rejette une offre s'il</p>

	détermine que le soumissionnaire choisi s'est livré à des pratiques corrompues ou frauduleuses en concurrence pour le contrat en question ; b) Déclare un vendeur inéligible, indéfiniment ou pour une période indiquée, pour obtenir un contrat s'il détermine à tout moment que le vendeur s'est livré à des pratiques corrompues ou frauduleuses en concurrence ou dans l'exécution d'un contrat du PNUD.
Conflit d'intérêts	<p>Le PNUD exige de chaque fournisseur éventuel d'éviter et de prévenir les conflits d'intérêts, en divulguant si vous, ou l'un de vos affiliés ou de votre personnel, avez participé à la préparation des exigences, de la conception, des spécifications, des estimations de coûts et d'autres renseignements utilisés dans la présente RFQ. Les soumissionnaires doivent éviter strictement les conflits avec d'autres affectations ou leurs propres intérêts, et agir sans tenir compte des travaux futurs. Les soumissionnaires jugés en conflit d'intérêts seront disqualifiés.</p> <p>Les soumissionnaires doivent divulguer dans leur offre leur connaissance des éléments suivants : a) Si les propriétaires, les copropriétaires, les dirigeants, les administrateurs, les actionnaires majoritaires, de l'entité soumissionnaire ou du personnel clé qui sont des membres de la famille du personnel du PNUD impliqués dans les fonctions d'approvisionnement et/ou le gouvernement du pays ou tout partenaire d'exécution recevant des biens et/ou des services en vertu de la présente RFQ.</p> <p>L'éligibilité des soumissionnaires qui appartiennent en totalité ou en partie au Gouvernement est subordonnée à l'évaluation et à l'examen ultérieurs par le PNUD de divers facteurs tels que l'enregistrement, le fonctionnement et la gestion en tant qu'entité commerciale indépendante, l'étendue de la propriété ou de l'action du gouvernement, la réception de subventions, le mandat et l'accès à l'information concernant la présente RFQ, entre autres. Les conditions qui peuvent entraîner un avantage indu par rapport aux autres soumissionnaires peuvent entraîner le rejet éventuel de la soumission.</p>
Conditions générales du contrat	<p>Tout bon de commande ou tout contrat qui sera émis à la suite de la présente RFQ est soumis aux conditions générales du contrat</p> <p>Sélectionnez le GTC applicable :</p> <p>☐ General Terms and Conditions / Special Conditions for Contract.</p>
Conditions spéciales du Contrat	☐ Annulation du PO/Contrat si la livraison/l'achèvement est retardé de 5jours
Eligibilité	<p>Un vendeur qui sera engagé par le PNUD ne peut être suspendu, radié ou autrement identifié comme inéligible par une Organisation des Nations Unies, le Groupe de la Banque mondiale ou toute autre Organisation internationale. Les fournisseurs sont donc tenus de divulguer au PNUD s'ils sont soumis à une sanction ou à une suspension temporaire imposée par ces organisations. Un manquement à cette instruction peut entraîner la résiliation d'un contrat ou d'un PO délivré ultérieurement au vendeur par le PNUD.</p> <p>Il incombe au soumissionnaire de veiller à ce que ses employés, membres de coentreprises, sous-traitants, fournisseurs de services, fournisseurs et/ou leurs employés satisfassent aux critères d'admissibilité établis par le PNUD.</p> <p>Les soumissionnaires doivent avoir la capacité juridique de conclure un contrat les liant au PNUD et de livrer dans le pays, ou par l'intermédiaire d'un représentant autorisé.</p>
Devise de l'Offre	L'offre sera établie en en TND pour les fournisseurs locaux, et en USD/EUR pour les fournisseurs internationaux.
Joint-Venture, Consortium ou Association	Si le soumissionnaire est un groupe de personnes morales qui formeront ou ont formé une coentreprise (JV), un consortium ou une association pour l'offre, ils confirmeront dans leur offre que : (i) ils ont désigné une partie pour agir en tant qu'entité principale, dûment investie de l'autorité de lier légalement les membres de la JV, du Consortium ou de l'Association conjointement, qui sont mis en évidence par un accord dûment notarié entre les entités juridiques et présentés avec la soumission; ii) s'ils obtiennent le contrat, le contrat sera conclu, par et entre le PNUD et l'entité principale désignée, qui représentera pour et pour le compte de toutes les entités membres comprenant la coentreprise, le consortium ou l'association.

	Se référer aux articles 19 à 24 sous Solicitation policy pour plus de détails sur les dispositions applicables sur les coentreprises, consortium ou association.
Une seule offre	<p>Le soumissionnaire (y compris l'entité principale au nom des membres individuels d'une coentreprise, d'un consortium ou d'une association) ne soumet qu'une seule offre, soit en son nom propre, soit, si une coentreprise, un consortium ou une association, en tant qu'entité principale de cette coentreprise, consortium ou association.</p> <p>Les soumissions présentées par deux (2) ou plusieurs soumissionnaires sont toutes rejetées s'il s'agit de l'une des soumissions suivantes :</p> <p>a) ils ont au moins un associé, un administrateur ou un actionnaire de contrôle en commun ; b) l'un d'entre eux reçoit ou a reçu une subvention directe ou indirecte de l'autre ou des autres ; ou</p> <p>b) ils ont le même représentant légal aux fins du présent RFQ ;</p> <p>c) ils ont une relation entre eux, directement ou par l'intermédiaire de tiers communs, qui les met en mesure d'avoir accès à de l'information ou d'influencer sur la soumission d'un autre soumissionnaire au sujet de ce processus de RFQ ; ou</p> <p>d) ils sont sous-traitants de l'offre de l'autre, ou un sous-traitant d'une offre soumet également une autre offre sous son nom en tant que soumissionnaire principal ;</p> <p>e) certains membres clés du personnel proposés pour faire partie de l'équipe d'un soumissionnaire participent à plus d'une soumission reçue pour ce processus de la QRF. Cette condition relative au personnel ne s'applique pas aux sous-traitants inclus dans plus d'une offre.</p>
Droits et taxes	<p>Article II, Section 7, de la Convention sur les privilèges et immunités prévoit, entre autres, que l'Organisation des Nations Unies, y compris le PNUD en tant qu'organe subsidiaire de l'Assemblée générale des Nations Unies, est exemptée de toutes les taxes directes, à l'exception des redevances pour les services publics, et est exemptée de restrictions douanières, de droits et de redevances de nature similaire pour les articles importés ou exportés pour son usage officiel. Toutes les cotations sont présentées déduction faite des impôts directs et des autres taxes et droits, sauf indication contraire ci-après :</p> <p>Tous les prix doivent :</p> <p>☒ Exclure la TVA et des autres taxes indirectes applicables</p>
Langue de l'offre	<p>Français/Anglais</p> <p>Y compris la documentation comprenant les catalogues, les instructions et les manuels d'exploitation.</p>
Documents à soumettre	<p>Les soumissionnaires doivent inclure les documents suivants dans leur devis :</p> <p>☒Annex 2 :Formulaire de soumission de devis dûment rempli et signé</p> <p>☒ Annex 3 :Offre technique et financière dûment complétée et signée et conforme au cahier des exigences de l'annexe 1</p> <p>☒Profil de l'entreprise.</p> <p>Planning d'exécution</p> <p>☒Certificat d'enregistrement ;</p> <p>☒ Une déclaration écrite de non-inscription sur la liste 1267/1989 du Conseil de sécurité de l'ONU, sur la liste de la division des achats de l'ONU ou sur toute autre liste d'exclusion de l'ONU</p> <p>☒Liste et valeur des projets en cours avec le PNUD et d'autres organisations nationales/multinationales avec les coordonnées des clients et le ratio d'achèvement actuel de chaque projet en cours ;</p> <p>☒ Liste et la valeur des projets réalisés au cours des 5 dernières années ainsi que les coordonnées du client qui peuvent être contactés pour obtenir de plus amples renseignements sur ces contrats</p> <p>☒au moins 3 attestations de bonne exécution de précédents marchés similaires</p>

Période de validité de l'offre	Les devis restent valables pour 30 jours à partir de la date limite pour la soumission de l'offre.
Variation de prix	Aucune variation des prix due à l'escalade, à l'inflation, à la fluctuation des taux de change ou à tout autre facteur du marché ne peut être acceptée à tout moment pendant la validité de l'offre et ce après la réception de ladite offre.
Soumissions partielles	☒ Autorisé Le soumissionnaire doit indiquer le ou les lots pour lesquels il propose une offre.
Soumissions alternatives	☒ Non autorisé
Conditions de paiement	☒ . Voir TDRS
Conditions de libération du Paiement	☒ Inspection l'installation complète ☒ Acceptation écrite des biens, services et travaux, basé sur la pleine conformité aux exigences de la RFQ
Délai de livraison	01/07/2022
Personne-ressource pour la correspondance, les notifications et les clarifications	Adresse e-mail: procurement.tn@undp.org Tout retard dans la réponse du PNUD n'est pas utilisé comme motif de prorogation du délai de présentation, à moins que le PNUD ne détermine qu'une telle prolongation est nécessaire et communique un nouveau délai aux proposant.
Clarifications	Les demandes de clarification des soumissionnaires ne seront acceptées 7 jours avant la date limite de soumission.
Méthode d'évaluation	☒ Le Contrat ou Bon de Commande sera attribué à l'offre la plus basse techniquement conforme
Critères d'évaluation	☒ Respect total de toutes les exigences visées à l'annexe 1. ☒ Acceptation complète des conditions générales du contrat. ☒ .
Droit de ne pas accepter d'offres	Le PNUD n'est pas tenu d'accepter un devis, ni d'attribuer un contrat ou un bon de commande

Droit de modifier l'exigence au moment de l'attribution	Au moment de l'attribution du contrat ou du bon de commande, Le PNUD se réserve le droit de modifier (augmenter ou diminuer) la quantité de services et/ou de marchandises, jusqu'à vingt-cinq pour cent (25% maximum) de l'offre totale, sans modification du prix unitaire ou d'autres modalités.
Type de contrat à attribuer	☒ Bon de Commande
Date prévue pour l'attribution du contrat.	Dés finalisation de l'évaluation
Publication de l'attribution du contrat	Le PNUD publiera les attributions de contrats d'une valeur de 100 000 USD et plus sur les sites Web du CO et du site Web global du PNUD.
Politiques et procédures	Cette RFQ est menée conformément aux UNDP Programme and Operations Policies and Procedures
Enregistrement UNGM	<p>Tout contrat résultant de cet exercice RFQ sera subordonné à l'enregistrement du fournisseur au niveau approprié sur le site Web du Marché mondial des Nations Unies (UNGM) à l'adresse suivante : www.ungm.org.</p> <p>Le soumissionnaire peut toujours soumettre un devis même s'il n'est pas enregistré auprès de l'UNGM, toutefois, si le soumissionnaire est sélectionné pour l'attribution du contrat, le soumissionnaire doit s'inscrire à l'UNGM avant la signature du contrat.</p>

ANNEXE 1: CAHIER DES EXIGENCES

LOT1 :

Production de deux vidéos motion design 2D, sur la police de proximité et sur le genre

I. Information

- Code Title : Production de deux vidéos 2D motion design sur la police de proximité et sur le genre.

Department: PNUD Tunis

Reports to : Département Communication PNUD Tunisie

Type contrat : Contrat de service

Lieu : Tunis, LAC1

Durée : juin 2022

Deadline : 30 juin 2022

II. Contexte

Présent dans plus de 170 pays et territoires, le PNUD est l'un des principaux organismes multilatéraux de développement contribuant à éradiquer la pauvreté et réduire les inégalités et l'exclusion. Nous aidons les pays à élaborer des politiques, à développer des compétences en leadership et en matière de partenariat, à renforcer leur capacité institutionnelle et bâtir une meilleure résilience pour réaliser un développement durable.

En dépit des acquis démocratiques post-révolution, la Tunisie demeure dans une situation fragile, exacerbée par la pandémie, soulignant l'importance d'une réforme du secteur de sécurité. Ainsi, les forces de sécurité intérieure sont davantage confrontées à des situations conflictuelles avec les citoyens impliquant l'accélération de cette réforme conformément aux principes de l'Etat de droit. Le Gouvernement tunisien, à travers le ministère de l'Intérieur, est conscient de ces défis et entend y faire face avec l'appui du PNUD. Dès 2019, le projet entame une phase intermédiaire marquée par la généralisation de l'approche de police de proximité à l'échelle du gouvernorat de Médenine comme gouvernorat pilote.

L'implantation de cette approche dans 18 localités s'opère à travers le renforcement des capacités des FSI et la mise en place des comités locaux de sécurité. Regroupant des représentants des autorités publiques locales, des FSI et des OSC's, un comité local de sécurité œuvre collégialement afin de restaurer avant tout la confiance et le dialogue entre FSI et citoyen.es.

Les objectifs du PNUD sont définis comme suit:

- Renforcement des institutions clés du ministère de l'Intérieur et du cadre juridique et institutionnel du secteur de la sécurité.
- Renforcement du processus de modélisation et de généralisation de l'approche tunisienne de la police de proximité. Renforcement des capacités de prévention de la violence au sein de la communauté.
- Consolidation de l'intégration de l'approche Genre et de l'égalité des chances au sein du ministère de l'Intérieur.

A ce titre, le PNUD appuiera le ministère dans la mise en œuvre d'une production de deux vidéos 2D "motion design animation 2D" :

1. La vidéo 2D sur la police de proximité, aura pour finalité de présenter la vision du ministère, de mettre en valeur les réalisations entretenues en matière d'appui à la réforme du secteur de la sécurité et d'implantation de la police de proximité et de communiquer sur les projets d'avenir qui restent à réaliser lors de la prochaine phase.
2. La vidéo 2D, aura pour finalité de présenter et de mettre en valeur les réalisations entretenues en matière d'intégration de l'approche genre et de l'égalité entre les femmes et les hommes au sein du MI, de prévention de la violence faite aux femmes et de prise en charge des victimes et d'appui aux unités spécialisées.

III. Objectifs

1. La vidéo 2D sur la police de proximité est une courte vidéo motion design animation 2D-HD qui illustre et valorise la vision du ministère de l'Intérieur à travers ses réalisations en matière d'implantation de l'approche de la police de proximité d'une manière simple, esthétique (artistique), concise et pertinente tant bien pour le grand public tunisien que pour les spécialistes en la matière.
2. La Vidéo 2D sur le genre est une courte vidéo motion design animation 2D-HD sur le genre et la prévention de la violence faite aux femmes.

IV. Déroulement

Les 2 vidéos (police de proximité et genre) en motion design (animation 2D) seront diffusées lors de l'Africain Conference sur la police de proximité (juin 2022) et seront également diffusées via les réseaux sociaux et canaux de diffusion (TV nationales et internationales et sur le Web).

Le ou les prestataire(s) recevront les documents du projet nécessaires pour la production, les photos et images exploitables et le synopsis de la production.

En concertation avec le bureau de communication du PNUD, le ou les prestataire(s) fourniront les scénarios respectifs des deux vidéos, lesquels, une fois validés seront déclinés respectivement en Story-board. En étroite collaboration avec le PNUD, le ou les prestataires se chargeront de la production et de la post-production (effets spéciaux, sous-titrage, mixage...) et fourniront, dans les délais impartis, le Bon à diffuser conformément aux exigences techniques et esthétiques.

Après signature du contrat, le ou les prestataire(s) seront conviés à une réunion de mise au point qui vise à discuter des besoins, du format et du déroulement de chacune des prestations relatives aux deux vidéos.

Le ou les prestataire(s) devront également s'assurer que la vidéo est accessible aux personnes mal et non voyantes et fourniront une version dédiée avec une langue des signes pour chacun des deux livrables.

NB : Le ou les prestataires devront respecter tous les droits d'auteurs (copyrights) et utiliser les ressources achetées ou libres de droits disponibles gratuitement en ligne. Le PNUD décline toute responsabilité liée au non-respect de cette clause.

V. Livrables

Livrable 1 Vidéo 2D sur la police de proximité :

Un script en Arabe (vernaculaire), comprenant le texte dédié à l'enregistrement en voix-off.

Un storyboard afférent au scénario. Le storyboard sera le maquettage du scénario, il contiendra l'ensemble des éléments visuels qui serviront au montage.

Enregistrement de la voix-off, d'une voix de présentatrice radiophonique connue.

Traduction de la voix-off (script) en Anglais et en français et leur déclinaison en sous-titrages.

Assurer l'accessibilité de la vidéo aux malentendants et aux sourds en incorporant une traduction filmée en langue des signes.

L'illustration sonore et musique originale.

→ La video 2D polprox aurait une durée entre 1 min et 3 min et aura un format de diffusion adaptable au web, réseaux sociaux et aux médias classiques TV (universel) ;

Livrable 2 Vidéo 2D sur le Genre :

Un script en Arabe (vernaculaire), comprenant le texte dédié à l'enregistrement en voix-off.

Un storyboard afférent au scénario. Le storyboard sera le maquettage du scénario, il contiendra l'ensemble des éléments visuels qui serviront au montage.

Enregistrement de la voix-off, d'une voix de présentatrice radiophonique connue.

Traduction de la voix-off (script) en Anglais et en français et leur déclinaison en sous-titrages.

Assurer l'accessibilité de la vidéo aux malentendants et aux sourds en incorporant une traduction filmée en langue des signes.

L'illustration sonore et musique originale.

→ La video 2D Genre aurait une durée entre 1min et 3 min et aura un format de diffusion adaptable au web, réseaux sociaux et aux médias classiques TV (universel) ;

VI. Critères de sélection

Le ou les prestataires, sont des agences de motion design et/ou des boites de production audio-visuelle ayant :

- Au moins 2 références pertinentes dans la motion design (2 dernières années, 2019-2022).
- Au moins une référence avec une institution publique et/ou une organisation internationale (les 4 dernières années).
- Une offre financière formulée en TND incluant tous les frais selon les livrables attendus.

VII. Modalité de paiement

70% Approbation des scénarios et de storyboards ;

30% Livraison finale **des livrables finaux**

LOT2 :

Production audiovisuelle d'un film documentaire sur la sécurité communautaire et la réforme institutionnelle du secteur de la sécurité en Tunisie, la pot-production d'une vidéo à partir de rushes vidéo existantes, et le montage et post-production d'une vidéo sur les comités locaux de sécurité (CLS) à partir de vidéos existantes, production audiovisuelle d'un film documentaire sur la sécurité commu-nautaire et la réforme institutionnelle du secteur de la sécurité en Tunisie, la pot-production d'une vidéo à partir de rushes vidéos existantes, et le montage et post-production d'une vidéo sur les comités locaux de sécurité (CLS) à partir de vidéos existantes

I. Information

—

Code Title :

1. Production audiovisuelle d'un film documentaire sur la sécurité communautaire et la réforme institutionnelle du secteur de la sécurité en Tunisie.
2. Pot-production d'une vidéo à partir de rushes vidéo existantes.
3. Montage et post-production d'une vidéo sur les comités locaux de sécurité (cls) à partir de vidéos existantes.

Department: PNUD Tunis

Reports to : Département Communication PNUD Tunisie

Type contrat : Contrat de service

Lieux de tournage: Grand Tunis, Gouvernorat de Médenine, Fernana, Bizerte, Sfax, Hammamet (les frais de déplacement et d'hébergement lors des tournages sont à la charge du prestataire et doivent être formulés dans l'offre financière)

Durée : juin 2022

Deadline : 01 juillet 2022

II. Contexte

Présent dans plus de 170 pays et territoires, le PNUD est l'un des principaux organismes multilatéraux de développement contribuant à éradiquer la pauvreté et réduire les inégalités et l'exclusion. Nous aidons les pays à élaborer des politiques, à développer des compétences en leadership et en matière de partenariat, à renforcer leur capacité institutionnelle et bâtir une meilleure résilience pour réaliser un développement durable.

En dépit des acquis démocratiques post-révolution, la Tunisie demeure dans une situation fragile, exacerbée par la pandémie, soulignant l'importance d'une réforme du secteur de sécurité. Ainsi, les forces de sécurité intérieure sont davantage confrontées à des situations conflictuelles avec les citoyens impliquant l'accélération de cette réforme conformément aux principes de l'Etat de droit. Le Gouvernement tunisien, à travers le ministère de l'Intérieur, est conscient de ces défis et entend y faire face avec l'appui du PNUD. Dès 2019, le projet entame une phase

intermédiaire marquée par la généralisation de l'approche de police de proximité à l'échelle du gouvernorat de Médenine comme gouvernorat pilote.

L'implantation de cette approche dans 18 localités s'opère à travers le renforcement des capacités des FSI et la mise en place des comités locaux de sécurité. Regroupant des représentants des autorités publiques locales, des FSI et des OSC's, un comité local de sécurité œuvre collégalement afin de restaurer avant tout la confiance et le dialogue entre FSI et citoyen.es.

A ce titre, le PNUD appuiera le ministère dans :

1. la production audiovisuelle d'un film documentaire de format court-métrage (13 min) ayant pour finalité de mettre en valeur les dynamiques et synergies mises en œuvre par les comités locaux de sécurité à travers leur mécanisme participatif en vue de prévenir le crime et la violence, les crises notamment la Covid-19, renforcer la cohésion sociale la résilience communautaire grâce à leur composition inouïe et leur capacité à diagnostiquer leurs problématiques et conflits locaux et à agir collégalement et en concertation avec les acteurs locaux et à mobiliser les parties prenantes en vue de formuler des ripostes intégrées, parfois holistiques, innovantes et efficaces.
2. La post-production d'une vidéo sur les comités locaux de sécurité CLS à partir de rushes tournées.
3. La Post-production d'une vidéo à partir de vidéos sur les CLS

III. Objectifs

Améliorer les connaissances en matière de sécurité communautaire et de réforme du secteur de sécurité et d'implantation de l'approche de la police de proximité auprès du public cible et monter à quel point les comités locaux de sécurité ont-ils pu catalyser des dynamiques et des synergies parfois improbables pour prévenir le crime et la violence, mais également les crises notamment la Covid-19, ont-ils pu renforcer la cohésion sociale la résilience communautaire grâce à leur composition inouïe et leur capacité à diagnostiquer leurs problématiques et conflits locaux et à agir collégalement et en concertation avec les acteurs locaux et à mobiliser les parties prenantes pour formuler des ripostes intégrées, parfois holistiques et innovantes très efficaces.

Octroyer une meilleure visibilité du ministère de l'Intérieur et de ses partenaires.

IV. Déroulement

1. Déroulement du film documentaire :

En étroite collaboration avec le PNUD, le prestataire se chargera de la production (tournage) et de la post-production du documentaire et fournira dans les délais impartis le Bon-à-Diffuser conformément aux exigences techniques et esthétiques stipulées.

Des interviews avec des intervenants et des membres des comités locaux de sécurité seront identifiés et programmés par le PNUD au Grand Tunis, Fernana, Bizerte, Hammamet, Sfax et au gouvernorat de Médenine pour tournage par le prestataire.

Les interviews seront sous forme de témoignages sur des success stories et des situations éprouvées ou relatées.

En concertation avec le bureau de communication du PNUD, le prestataire fournira la note d'intention (approche méthodologique), le synopsis et le scénario qui, une fois validé sera décliné en découpage technique et dépouillement.

Un listage des moyens logistiques et techniques à mettre à la disposition du projet (rédaction scénaristique, repérage des lieux et pré-tournage, tournage et post-production).

Le prestataire se chargera de la production (tournage) et de la post-production du documentaire et fournira dans les délais impartis le Bon-à-Diffuser conformément aux exigences techniques et esthétiques stipulées.

- 2. La post-production d'une vidéo sur les comités locaux de sécurité CLS à partir de rushes tournées fournies par le PNUD.**
- 3. La Post-production d'une vidéo à partir de vidéos sur les CLS fournies par le PNUD.**

V. Livrables

- 1. Un film documentaire répondant aux exigences techniques suivantes :**
 - Un script en Arabe (vernaculaire), comprenant le texte dédié à l'enregistrement en voix-off au cas où un narrateur ou une narratrice est prévue. En l'occurrence, le choix de la voix de la narratrice ou du narrateur devrait être concertée avec le PNUD.
 - Le film devrait être livré sous format 13 min en Full HD et 4K/8K. (le PNUD se réserve le droit de préciser les formats et extensions numériques du support fourni par le prestataire...MOV, MP4... adaptable à la diffusion TV et sur les réseaux sociaux)
 - Deux versions du film devront afficher les sous-titrages en français et anglais (Traduction de l'arabe) ;
 - Le film doit avoir une Musique originale ;
 - L'accessibilité du film aux malentendants et aux sourds se fera en incorporant une traduction filmée en langue des signes.
 - Rushes filmiques tournées.
- 2. La post-production d'une vidéo sur les comités locaux de sécurité CLS à partir de rushes tournées fournies par le PNUD.**
- 3La post-production d'une vidéo à partir de vidéos sur les CLS fournies par le PNUD.**

VI. Critères de sélection

La prestation est fournie par une ou plusieurs boîtes de production audiovisuelle ayant :

- Au moins 3 références pertinentes dans la production audiovisuelle notamment documentaire (3 dernières années, 2018-2022).
- Au moins 3 références avec une institution publique et/ou une organisation internationale (les 3 dernières années).
- Une référence avec un organisme onusien serait un atout.

Qualifications du personnel clé :

- Les noms et qualifications des membres du personnel clé dans la production audiovisuelle ou/et postproduction seront fournis.
- Une offre financière formulée en TND incluant tous les frais selon les livrables attendus.
- La composition de l'équipe technique et artistique (CV et fiche technique et/ou artistique).
- Le dépouillement prévisionnel en jour de tournage / équipe / ressources / Budget.

VII. Modalité de paiement

70% Approbation du scénario ; storyboard et dépouillement du fil documentaire

30% Livraison finale des livrables finaux.

LOT 3 : Production d'une visite virtuelle 360° des lieux de l'unité spécialisée dans les enquêtes sur les crimes contre la femme et l'enfant de la Garde Nationale de Ben Guerdane

I. Information

–

Code Title : Recrutement d'une agence de production audiovisuelle 3D pour la production d'une visite virtuelle 360° des lieux de l'unité spécialisée dans les enquêtes sur les crimes contre la femme et l'enfant de la Garde Nationale de Ben Guerdane.

Department: PNUD Tunis

Reports to : Département Communication PNUD Tunisie

Type contrat : Contrat de service

Lieux : Ben Guerdane **(les frais de déplacement et d'hébergement au tournage à l'unité spécialisée de la Garde Nationale à Ben Guerdane sont à la charge du prestataire et doivent être inclus dans l'offre financière)**

Durée : juin 2022

Deadline : 15 juin 2022

II. Contexte

Présent dans plus de 170 pays et territoires, le PNUD est l'un des principaux organismes multilatéraux de développement contribuant à éradiquer la pauvreté et réduire les inégalités et l'exclusion. Nous aidons les pays à élaborer des politiques, à développer des compétences en leadership et en matière de partenariat, à renforcer leur capacité institutionnelle et bâtir une meilleure résilience pour réaliser un développement durable.

En dépit des acquis démocratiques post-révolution, la Tunisie demeure dans une situation fragile, exacerbée par la pandémie, soulignant l'importance d'une réforme du secteur de sécurité. Ainsi, les forces de sécurité intérieure sont davantage confrontées à des situations conflictuelles avec les citoyens impliquant l'accélération de cette réforme conformément aux principes de l'Etat de droit. Le Gouvernement tunisien, à travers le ministère de l'Intérieur, est conscient de ces défis et entend y faire face avec l'appui du PNUD. Dès 2019, le projet entame une phase intermédiaire marquée par la généralisation de l'approche de police de proximité à l'échelle du gouvernorat de Médenine comme gouvernorat pilote.

En 2017, la Tunisie s'est dotée de la loi organique, relative à l'élimination de la violence à l'égard des femmes et ce, en adoptant une approche globale basée sur la lutte contre toute forme de violences à l'égard des femmes, à travers la prévention, la poursuite et la condamnation des auteurs de violences et la prise en charge des victimes. Dans la réforme du secteur de la sécurité, la question Genre demeure désormais au centre de l'action. 128 unités spécialisées de la Sûreté et de la Garde Nationales pour enquêter sur les infractions de violences à l'égard des femmes ont été créées et appuyées sur tout le territoire tunisien conformément aux dispositions de la loi 58-2017.

A ce titre, le PNUD appuiera le ministère dans la mise en œuvre d'une production d'une visite virtuelle ayant pour finalité de présenter de manière interactive les lieux de l'unité spécialisée de Ben Guerdane.

III. Objectifs

La prestation consiste à produire une visite virtuelle 3D des locaux de l'unité spécialisée dans les enquêtes sur les crimes contre la femme et l'enfant de la Garde Nationale de Ben Guerdane et de l'intégrer sur un site web dédié avec hébergement. La visite virtuelle sera accessible pour les internautes à travers laquelle ils y simuleront leur immersion virtuellement.

IV. Déroulement

Le prestataire produira la visite virtuelle 3D des locaux de l'unité spécialisée dans les enquêtes sur les crimes contre la femme et l'enfant de la Garde Nationale de Ben Guerdane et l'intégrera sur un site Web dédié avec un hébergement valable pour un an.

Le prestataire devra se déplacer sur les lieux de l'unité de Ben Guerdane pour y prendre le shooting photo selon la technique requise permettant de produire la visite 3D interactive à 360°.

Après signature du contrat, le prestataire sera convié à une réunion de mise au point qui vise à discuter des besoins et du déroulement de la prestation.

V. Livrable

Livrable 1 : Une visite virtuelle 360° intégrée sur site web dédié. La visite devra s'accompagner d'une illustration sonore et musicale originale.

VI. Critères de sélection

Le prestataire, une agence de production 3D et motion design ayant :

- Au moins 2 références pertinentes dans la motion design (2 dernières années, 2019-2022).
- Au moins une référence avec une institution publique et/ou une organisation internationale (les 4 dernières années).
- Une référence avec un organisme onusien serait un atout.

- Une offre financière formulée en TND incluant tous les frais selon les livrables attendus.

VII. Modalité de paiement

100% A l'Approbation du livrable final

Exigences de livraison	
Date et heure de livraison	<p>Pour le lot 1 et lot3 le 01/07/2022</p> <p>Pour le film documentaire : 2 mois partir du 01/07/2022</p> <p>Pour les 2 vidéos du lot 2 le 01/07/2022</p>
Conditions de livraison (INCOTERMS 2020)	NA
Dédouanement (Doit être lié à l'INCOTERM)	☒ NA
Adresse(s) exacte(s) du(s) lieu(s) de livraison	Maison Bleue et/ou Hôtel Laico Tunis
Distribution de documents d'expédition (si vous utilisez un transitaire)	NA
Exigences d'emballage	NA
Formation sur les opérations et la maintenance	NA
Période de garantie	NA
Service après-vente et exigences de prise en charge des services locaux	N/A
Mode de transport préféré	<p>Land</p> <p>Choose an item.</p> <p>Choose an item.</p>

ANNEXE 2: FORMULAIRE DE SOUMISSION DE L'OFFRE

Les soumissionnaires sont priés de remplir ce formulaire, y compris le profil de la société et la déclaration du soumissionnaire, de le signer et de le retourner dans le cadre de leur devis ainsi que l'annexe 3 : Offre technique et financière. Le soumissionnaire remplit ce formulaire conformément aux instructions indiquées. Aucune modification de son format n'est autorisée et aucune substitution n'est acceptée.

Nom du soumissionnaire :	Click or tap here to enter text.	
RFQ reference:	Click or tap here to enter text.	Date: Click or tap to enter a date.

Profil de l'entreprise

Description	Détail
Nom légal du soumissionnaire ou de l'entité principale pour les JV	Click or tap here to enter text.
Adresse juridique, Ville, Pays	Click or tap here to enter text.
Website	Click or tap here to enter text.
Année d'enregistrement	Click or tap here to enter text.
Structure juridique	Choose an item.
Êtes-vous un vendeur enregistré UNGM ?	☐ Oui ☐ Non Si oui, Insérer le numéro de fournisseur UNGM
Certification d'assurance de la qualité (p. ex. ISO 9000 ou équivalent) (Si oui, fournir une copie du certificat valide) :	☐ Oui ☐ Non
Votre entreprise détient-elle une accréditation telle que la loi ISO 14001 ou l'ISO 14064 ou l'équivalent lié à l'environnement ? (Si oui, fournissez une copie du certificat valide) :	☐ Oui ☐ Non
Votre entreprise a-t-elle une déclaration écrite de sa politique environnementale ? (Si oui, fournissez une copie)	☐ Oui ☐ Non
Votre organisation fait-elle preuve d'un engagement important envers la durabilité par d'autres moyens, par exemple des documents de politique internes de l'entreprise sur l'autonomisation des femmes, les énergies renouvelables ou	☐ Oui ☐ Non

l'appartenance à des institutions commerciales qui font la promotion de ces questions (<i>Si oui, fournissez une copie</i>)				
Votre entreprise est-elle membre du Pacte mondial des Nations Unies	☐ Oui ☐ Non			
Informations bancaires	<p>Nom de la banque: Click or tap here to enter text.</p> <p>Adresse de la banque: Click or tap here to enter text.</p> <p>IBAN: Click or tap here to enter text.</p> <p>SWIFT/BIC: Click or tap here to enter text.</p> <p>Devise du compte: Click or tap here to enter text.</p> <p>Numéro de compte bancaire : Click or tap here to enter text.</p>			
Expérience pertinente antérieure : 3 contrats				
Nom des contrats précédents	Coordonnées du client et des références, y compris le courrier électronique	Valeur du contrat	Période d'activité	Types d'activités entreprises

Déclaration du soumissionnaire

Oui	Non	
☐	☐	Exigences et conditions générales : J'ai /Nous avons lu et bien compris la RFQ, y compris l'information et les données de la RFQ, l'annexe des exigences, les conditions générales du contrat et toutes les conditions spéciales du contrat. Je/nous confirmons que le soumissionnaire accepte d'être lié par eux.
☐	☐	Je/Nous confirmons que le soumissionnaire possède la capacité et les licences nécessaires pour satisfaire ou dépasser complètement les exigences et qu'il sera disponible pour délivrer durant la période pertinente du contrat.
☐	☐	Éthique: En soumettant cette offre, Je/nous garantissons que le soumissionnaire: n'a conclu aucun arrangement inapproprié, illégal, collusoire ou anticoncurrentiel avec un concurrent; n'a pas approché directement ou indirectement un représentant de l'acheteur (autre que le point de contact) pour faire du lobbying ou solliciter des renseignements concernant la RFQ ;n'a pas tenté d'influencer, ni de fournir une forme quelconque d'incitation personnelle, de récompense ou d'avantage à un représentant de l'acheteur.
☐	☐	Je/Nous confirmons qu'il s'engage à ne pas se risquer dans des pratiques interdites, ou toute autre pratique contraire à l'éthique, avec l'ONU ou toute autre partie, et de mener des affaires d'une manière qui évite tout risque financier, opérationnel, de réputation ou autre indu pour l'ONU et nous avons lu

Oui	Non	
		le Code de conduite des fournisseurs des Nations Unies: https://www.un.org/Depts/ptd/about-us/un-supplier-code-conduct et reconnaissons qu'il fournit les normes minimales attendues des fournisseurs de l'ONU.
☐	☐	Conflit d'intérêts : Je/Nous garantissons que le soumissionnaire n'a pas de conflit d'intérêts réel, potentiel ou perçu pour soumettre ce devis ou conclure un contrat pour exécuter les exigences. Lorsqu'un conflit d'intérêts survient au cours du processus de la RFQ, le soumissionnaire le signalera immédiatement au point de contact de l'organisation adjudicatrice.
☐	☐	Interdictions, sanctions: Je/Nous déclarons par les présentes que notre entreprise, ses filiales, filiales ou employés, y compris les membres de JV/Consortium ou les sous-traitants ou fournisseurs pour une partie quelconque du contrat n'est pas sous interdiction d'achat par l'Organisation des Nations Unies, y compris, mais sans s'y limiter, les interdictions découlant du Recueil des listes de sanctions du Conseil de sécurité des Nations Unies et n'ont pas été suspendus, radiés, sanctionnés ou autrement identifiés comme non admissibles par aucune Organisation des Nations Unies ou le Groupe de la Banque mondiale ou toute autre Organisation internationale.
☐	☐	Faillite : Je/Nous n'avons pas déclaré faillite, nous ne sommes pas impliqués dans des procédures de faillite ou de mise sous séquestre, et il n'y a pas de jugement ou d'action en justice en cours contre eux qui pourraient nuire à leurs opérations dans un avenir prévisible.
☐	☐	Période de validité de l'offre : Je/Nous confirmons que ce devis, y compris le prix, reste ouvert à l'acceptation de la validité de l'offre.
☐	☐	Je /Nous comprenons et reconnaissons que vous n'êtes pas tenu d'accepter toute offre que vous recevrez, et nous certifions que les marchandises offertes dans notre devis sont nouvelles et inutilisées.
☐	☐	En signant cette déclaration, le signataire ci-dessous représente, justifie et convient qu'il a été autorisé par l'Organisation à faire cette déclaration en son nom.

Signature: _____

Nom: Click or tap here to enter text.

Titre: Click or tap here to enter text.

Date: Click or tap to enter a date.

ANNEXE 3 : OFFRE TECHNIQUE ET FINANCIÈRE - SERVICES

Les soumissionnaires sont priés de remplir ce formulaire, de le signer et de le retourner dans le cadre de leur soumission ainsi que de l'annexe 2 : Formulaire de soumission de devis. Le soumissionnaire remplit ce formulaire conformément aux instructions indiquées. Aucune modification de son format n'est autorisée et aucune substitution n'est acceptée.

Nom du soumissionnaire :	Click or tap here to enter text.	
RFQ reference:	Click or tap here to enter text.	Date: Click or tap to enter a date.

Offre financière

Monnaie de l'offre: Click or tap here to enter text.					
INCOTERMS: Click or tap here to enter text.					
Item No	Description	UOM	Qty	Prix unitaire	Prix total
LOT1					
2.	Livrable 1 Vidéo 2D sur la police de proximité		1		
3.	Livrable 2 Vidéo 2D sur le Genre		1		
Prix total					
Prix du transport					
Autres frais (préciser)					
Prix final total et all-inclusive					

Répartition des frais

Personnel / autres éléments	UOM	Qty	Prix unitaire	Prix total
Personnel				
p. ex. Chef de projet/chef d'équipe	Jour			
Autres dépenses				
Vols internationaux				
Indemnité de subsistance				
Transport local				
Communication				
Autres coûts : (veuillez préciser)				

Total				
--------------	--	--	--	--

Respect des exigences

	Vos Réponses		
	Oui, nous nous conformerons	Non, nous ne pouvons pas nous conformer	Si vous ne pouvez pas vous conformer, pls. Indiquer une contre-offre
Spécifications techniques minimales	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Durée de livraison (INCOTERMS)	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Validité de l'offre	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Termes de paiement	☐	☐	Click or tap here to enter text.

Monnaie de l'offre: Click or tap here to enter text.				
INCOTERMS: Click or tap here to enter text.				
Description	UOM	Qty	Prix unitaire	Prix total
LOT2				
Un film documentaire		1		
La post-production d'une vidéo sur les comités locaux de sécurité CLS à partir de rushes tournées fournies par le PNUD		1		
La post-production d'une vidéo à partir de vidéos sur les CLS fournies par le PNUD		1		
			Prix total	
			Prix du transport	
			Autres frais (préciser)	
			Prix final total et all-inclusive	

Répartition des frais

Personnel / autres éléments	UOM	Qty	Prix unitaire	Prix total
Personnel				

p. ex. Chef de projet/chef d'équipe	Jour			
Autres dépenses				
Vols internationaux				
Indemnité de subsistance				
Transport local				
Communication				
Autres coûts : (veuillez préciser)				
Total				

Respect des exigences

	Vos Réponses		
	Oui, nous nous conformerons	Non, nous ne pouvons pas nous conformer	Si vous ne pouvez pas vous conformer, pls. Indiquer une contre-offre
Spécifications techniques minimales	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Durée de livraison (INCOTERMS)	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Validité de l'offre	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Termes de paiement	☐	☐	Click or tap here to enter text.

Monnaie de l'offre: Click or tap here to enter text.				
INCOTERMS: Click or tap here to enter text.				
Description	UOM	Qty	Prix unitaire	Prix total
LOT3				
Production visite virtuelle 360°		1		
Prix total				
Prix du transport				
Autres frais (préciser)				
Prix final total et all-inclusive				

Répartition des frais

Personnel / autres éléments	UOM	Qty	Prix unitaire	Prix total
Personnel				
p. ex. Chef de projet/chef d'équipe	Jour			
Autres dépenses				
Vols internationaux				
Indemnité de subsistance				
Transport local				
Communication				
Autres coûts : (veuillez préciser)				
Total				

Respect des exigences

	Vos Réponses		
	Oui, nous nous conformerons	Non, nous ne pouvons pas nous conformer	Si vous ne pouvez pas vous conformer, pls. Indiquer une contre-offre
Spécifications techniques minimales	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Durée de livraison (INCOTERMS)	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Validité de l'offre	☐	☐	Click or tap here to enter text.
Termes de paiement	☐	☐	Click or tap here to enter text.

Autres informations :

Poids/volume/dimension estimé de l'envoi :	Click or tap here to enter text.
Pays d'origine : (si la licence d'exportation est exigée, elle doit être présentée si elle obtient le contrat)	Click or tap here to enter text.

Je, soussigné, certifie que je suis dûment autorisé à signer cette offre et à lier la société ci-dessous au cas où l'offre serait acceptée.

Nom exact et adresse de l'entreprise

Nom de l'entreprise Click or tap here to enter text.

Adresse: Click or tap here to enter text.

Click or tap here to enter text.

Phone No.: Click or tap here to enter text.

Adresse e-mail: Click or tap here to enter text.

Signature autorisée : _____

Date: Click or tap here to enter text.

Nom: Click or tap here to enter text.

Titre fonctionnel du signataire : Click or tap here to enter text.

Adresse e-mail: Click or tap here to enter text.